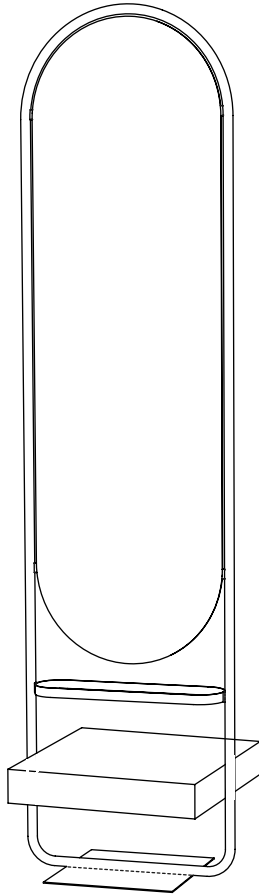
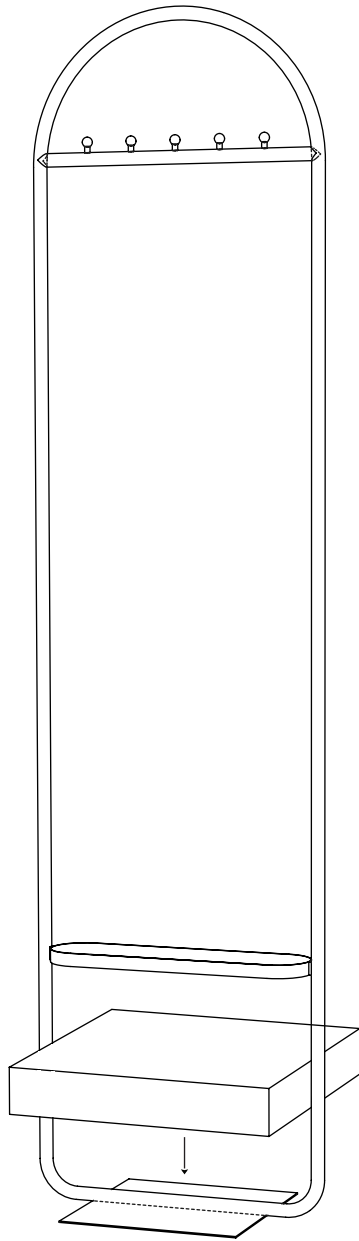
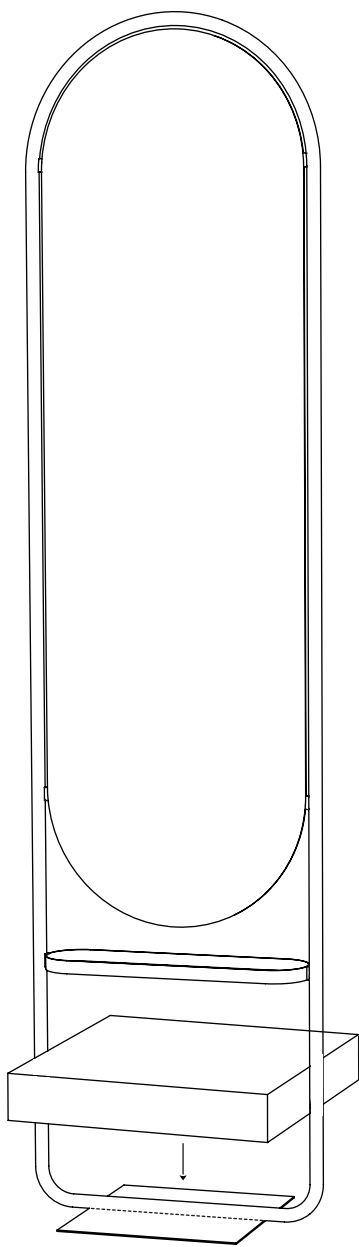


ANGUI



AYTM





SAFETY INSTRUCTIONS

ENU - SAFETY INSTRUCTION

IMPORTANT INFORMATION FOR SAFE USE

Please read this manual carefully before using your product. Improper use, overloading, or disregarding the safety instructions can lead to personal injury and property damage. Keep this manual for future reference. If the product is later passed on to a third party, this manual must accompany it. Use the product only for the purpose described in this manual. Any other use that does not correspond to the intended purpose of the product can lead to damage to the product and, in the worst case, personal injury.

The manufacturer or retailer is not responsible for damage caused by improper use of the product. Children should not play with the product packaging, as there is a risk of suffocation. As we continuously develop and improve our products, there may be design and technical changes in the manual. This manual can be downloaded as a PDF file from our website: aytmdesign.com.

Always dispose of the product and packaging in accordance with local waste regulations and sorting rules.

INSTALLATION

Stabel position: Ensure that the product is placed on a flat and stable surface. Uneven or sloped surfaces may increase the risk of the product tipping over.

Placement in the room: Place the product so that it does not block walkways or emergency exits. Incorrect placement increases the risk of fall accidents.

USE

Indoor use: This product is intended for indoor use only. Do not expose the product to rain, moisture, or extreme temperatures, as this may cause damage to the product or pose a safety risk.

Heavy material: This product is heavy and may be difficult to handle. To avoid personal injury or damage to the product, it is recommended to use appropriate lifting equipment, seek assistance when moving, and always lift the product properly to avoid strain.

Fragile product: The product is fragile and may break if handled roughly. Handle with care. Handle with care and store securely to avoid injuries from shards or fragments.

MAINTENANCE AND CLEANING

Cleaning: To get rid of dirt and dust, mix a mild detergent with warm water. Dip a soft cloth into the water & wipe the item down with the cloth. If necessary, wipe the item dry with a soft dry cloth. Avoid scraping with an abrasive cloth that could damage the surface.

Damage and wear: Regularly check the product for signs of damage or wear. Do not use the product if it is damaged as it may pose a safety risk. If signs of damage are present, stop use and have it repaired or replaced.

Cut injuries when breaking: If the product breaks, it should be carefully removed and handled with caution, as shards and sharp edges may pose a risk of cuts.

Storage: Store the product in a dry, cool, and stable place, away from direct sunlight, extreme temperatures, and moisture. Ensure that the product is placed securely to prevent product damage and personal injury.

DEU - SICHERHEITSANWEISUNG

INFORMATIONS IMPORTANTES POUR UNE UTILISATION SÛRE

Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie Ihr Produkt verwenden. Unsachgemäße Verwendung, Überlastung oder Missachtung der Sicherheitshinweise können zu Verletzungen und Sachschäden führen. Bewahren Sie diese Anleitung für zukünftige Referenz auf. Wenn das Produkt später an Dritte weitergegeben wird, muss diese Anleitung mitgegeben werden. Verwenden Sie das Produkt nur für den in dieser Anleitung beschriebenen Zweck.

Jede andere Verwendung, die nicht dem vorgesehenen Zweck des Produkts entspricht, kann zu Schäden am Produkt und im schlimmsten Fall zu Verletzungen führen. Der Hersteller oder Händler haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung des Produkts verursacht werden. Kinder dürfen nicht mit der Verpackung des Produkts spielen, da Erstickungsgefahr besteht. Da wir unsere Produkte ständig weiterentwickeln und verbessern, können sich Design- und technische Änderungen in der Anleitung ergeben. Diese Anleitung kann als PDF-Datei von unserer Website heruntergeladen werden: aytmdesign.com. Entsorgen Sie das Produkt und die Verpackung immer gemäß den örtlichen Abfallvorschriften und Sortierregeln.

INSTALLATION

Stapelfunktion: Stellen Sie sicher, dass das Produkt auf einer ebenen und stabilen Oberfläche platziert wird. Unebene oder geneigte Oberflächen können das Risiko des Umkippens des Produkts erhöhen.

Platzierung im Raum: Platzieren Sie das Produkt so, dass es Gehwege oder Notausgänge nicht blockiert. Eine falsche Platzierung erhöht das Risiko von Sturzunfällen.

ANWENDUNG

Verwendung im Innenbereich: Dieses Produkt ist nur für die Verwendung in Innenräumen bestimmt. Setzen Sie das Produkt nicht Regen, Feuchtigkeit oder extremen Temperaturen aus, da dies das Produkt beschädigen oder ein Sicherheitsrisiko darstellen könnte.

Schweres Material: Dieses Produkt ist schwer und kann schwierig zu handhaben sein. Um Verletzungen oder Schäden am Produkt zu vermeiden, wird empfohlen, geeignete Hebeausrüstung zu verwenden, Hilfe beim Transport in Anspruch zu nehmen und das Produkt stets korrekt anzuheben, um Überlastung zu vermeiden.

Zerbrechliches Produkt: Das Produkt ist zerbrechlich und kann bei unsachgemäßer Handhabung zerbrechen. Gehen Sie vorsichtig damit um und bewahren Sie es sicher auf, um Verletzungen durch Scherben oder Splitter zu vermeiden.

WARTUNG UND REINIGUNG

Reinigung: Um Schmutz und Staub zu entfernen, mischen Sie ein mildes Reinigungsmittel mit warmem Wasser. Tauchen Sie ein weiches Tuch in das Wasser und wischen Sie den Gegenstand mit dem Tuch ab. Falls nötig, trocknen Sie den Gegenstand mit einem weichen, trockenen Tuch ab. Vermeiden Sie das Schaben mit einem scheuernden Tuch, das die Oberfläche beschädigen könnte.

Schäden und Abnutzung: Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Schäden oder Abnutzung. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist, da es ein Sicherheitsrisiko darstellen könnte. Bei Anzeichen von Schäden stoppen Sie die Verwendung und lassen Sie es reparieren oder ersetzen.

Schnittverletzungen beim Zerbrechen: Wenn das Produkt zerbricht, sollte es vorsichtig entfernt und mit Sorgfalt behan da Scherben und scharfe Kanten ein Verletzungsrisiko darstellen können.

Lagerung: Lagern Sie das Produkt an einem trockenen, kühlen und stabilen Ort, fern von direkter Sonneneinstrahlung, extremen Temperaturen und Feuchtigkeit. Achten Sie darauf, dass das Produkt sicher platziert ist, um Schäden am Produkt und Verletzungen zu vermeiden.

FRA - INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

INFORMATIONS IMPORTANTES POUR UNE UTILISATION SÛRE

Veillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser votre produit. Une mauvaise utilisation, une surcharge ou le non-respect des consignes de sécurité peuvent entraîner des blessures et des dommages matériels. Conservez ce manuel pour référence future. Si le produit est ensuite transmis à un tiers, ce manuel doit l'accompagner. Utilisez le produit uniquement aux fins décrites dans ce manuel. Toute autre utilisation qui ne correspond pas à l'usage prévu du produit peut entraîner des dommages au produit et, dans le pire des cas, des blessures. Le fabricant ou le revendeur n'est pas responsable des dommages causés par une mauvaise utilisation du produit. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'emballage du produit, car il y a un risque d'étouffement. Comme nous développons et améliorons continuellement nos produits, des modifications de conception et de spécifications techniques peuvent apparaître dans le manuel. Ce manuel peut être téléchargé au format PDF sur notre site web : aytmdesign.com.

Jetez toujours le produit et l'emballage conformément aux réglementations locales en matière de déchets et aux règles de tri.

INSTALLATION

Position stable: Assurez-vous que le produit est placé sur une surface plane et stable. Les surfaces inégales ou inclinées peuvent augmenter le risque de basculement du pro.

Placement dans la pièce: Placez le produit de manière à ne pas bloquer les passages ou les issues de secours. Une mauvaise disposition augmente le risque d'accidents de chute.

UTILISATION

Utilisation intérieure: Ce produit est destiné uniquement à un usage intérieur. Ne pas exposer le produit à la pluie, à l'humidité ou à des températures extrêmes, car cela pourrait endommager le produit ou constituer un risque pour la sécurité.

Matériau lourd: Ce produit est lourd et peut être difficile à manipuler. Pour éviter des blessures ou des dommages au produit, il est recommandé d'utiliser un équipement de levage approprié, de demander de l'aide pour le déplacer et de toujours soulever correctement le produit pour éviter les tensions.

Produit fragile: Le produit est fragile et peut se casser en cas de manipulation brutale. Manipulez-le avec précaution et rangez-le en toute sécurité pour éviter les blessures causées par des éclats ou des fragments.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Nettoyage: Pour éliminer la saleté et la poussière, mélangez un détergent doux avec de l'eau tiède. Trempez un chiffon doux dans l'eau et essuyez l'objet avec le chiffon. Si nécessaire, essuyez l'objet avec un chiffon doux et sec. Évitez de gratter avec un chiffon abrasif qui pourrait endommager la surface.

Dommages et usure: Vérifiez régulièrement le produit pour détecter des signes de dommages ou d'usure. N'utilisez pas le produit s'il est endommagé, car cela pourrait constituer un risque pour la sécurité. En cas de signes de dommages, cessez de l'utiliser et faites-le réparer ou remplacer.

Coupures en cas de bris: Si le produit se casse, il doit être retiré avec précaution et manipulé avec soin, car les éclats et les bords tranchants peuvent présenter un risque de coupures.

Stockage: Conservez le produit dans un endroit sec, frais et stable, à l'abri de la lumière directe du soleil, des températures extrêmes et de l'humidité. Assurez-vous que le produit est placé en toute sécurité pour éviter les dommages au produit et les blessures.

DAN - SIKKERHEDSINSTRUKTION

INFORMATIONS IMPORTANTES POUR UNE UTILISATION SÛRE

Læs denne manual omhyggeligt, før du bruger dit produkt. Forkert anvendelse, overbelastning, eller tilsidesættelse af sikkerhedsanvisningerne kan føre til skade på personer og ejendom. Gem denne manual til fremtidig reference. Hvis produktet senere videregives til en tredjepart, skal denne manual følge med. Brug kun produktet til det formål, der er beskrevet i denne manual. Enhver anden brug, der ikke svarer til produktets tilsigtede formål, kan føre til skader på produktet og i værste fald personskade.

Producenten eller forhandleren er ikke ansvarlig for skader forårsaget af forkert brug af produktet.

Børn må ikke lege med produktemballagen, da der er risiko for, at de bliver pakket ind og fanget i den.

Da vi løbende udvikler og forbedrer vores produkter, kan der forekomme designmæssige og tekniske ændringer i manualen. Denne manual kan downloades som PDF-fil fra vores hjemmeside: aytmdesign.com.

Bortskaf altid produktet og emballagen i overensstemmelse med lokale affaldsbestemmelser og sorteringsregler.

INSTALLATION

Stabil placering: Sørg for, at produktet placeres på en jævn og stabil overflade. Ujævne eller skrå overflader kan øge risikoen for at produktet vælter.

Placering i rummet: Placer produktet, så det ikke blokerer gangarealer eller nødudgange. Forkert placering øger risikoen for faldulykker.

ANVENDELSE

Indendørs brug: Dette produkt er kun beregnet til indendørs brug. Udsæt ikke produktet for regn fugt eller ekstreme temperaturer, da det kan forårsage skader på produktet eller udgøre en sikkerhedsrisiko.

Tungt materiale: Dette produkt er tungt og kan være vanskeligt at håndtere. For at undgå personskader eller beskadigelse af produktet, anbefales det at anvende passende løfteudstyr, få assistance ved flytning og løft altid produktet korrekt for at undgå belastning.

Skrøbeligt produkt: Produktet er skrøbeligt og kan gå i stykker ved hårdhændet håndtering. Håndteres med forsigtighed og opbevares sikkert for at undgå skader fra skår eller fragmenter.

VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING

Rengøring: For at slippe af med snavs og støv, bland et mildt rengøringsmiddel med varmt vand. Dyp en blød klud i vandet og tør genstanden af med kluden. Tør om nødvendigt emnet af med en blød, tør klud. Undgå at skrabe med en slibende klud, der kan beskadige overfladen.

Skader og slid: Tjek regelmæssigt produktet for tegn på skader eller slitage. Brug ikke produktet, hvis det er beskadiget, da det kan udgøre en sikkerhedsrisiko. Ved tegn på skader, stop brugen og få det repareret eller udskiftet.

Skæreskader ved brud: Hvis produktet går i stykker, skal det fjernes forsigtigt og håndteres med forsigtighed, da skår og skarpe kanter kan udgøre en risiko for skæreskader.

Opbevaring: Opbevar produktet på et tørt, køligt og stabilt sted, væk fra direkte sollys, ekstreme temperaturer og fugt. Sørg for, at produktet er placeret sikkert for at undgå at produktet går i stykker og personskade.

BGR - ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ БЕЗОПАСНОСТ

ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНА УПОТРЕБА

Прочетете внимателно това ръководство, преди да използвате продукта си. Неправилната употреба, претоварването или пренебрегването на инструкциите за безопасност могат да доведат до наранявания на хора и щети на имущество. Запазете това ръководство за бъдеща справка. Ако продуктът бъде предаден на трета страна, това ръководство трябва да го придружава. Използвайте продукта само за целта, описана в това ръководство. Всяка друга употреба, която не съответства на предназначението на продукта, може да доведе до повреди на продукта и в най-лошия случай до наранявания. Производителят или търговецът не носи отговорност за щети, причинени от неправилна употреба на продукта. Децата не трябва да играят с опаковката на продукта, тъй като съществува риск от задушаване. Тъй като непрекъснато развиваме и подобряваме нашите продукти, може да има промени в дизайна и техническите характеристики в ръководството. Това ръководство може да бъде изтеглено като PDF файл от нашия уебсайт: aytmdesign.com.

Винаги изхвърляйте продукта и опаковката в съответствие с местните разпоредби за отпадъци и правила за сортиране.

ИНСТАЛАЦИЯ

Стабилно положение: Уверете се, че продуктът е поставен върху равна и стабилна повърхност. Неравните или наклонени повърхности могат да увеличат риска продуктът да се прео.

Разположение в стаята: Поставете продукта така, че да не блокира проходите или аварийните изходи. Неправилното разположение увеличава риска от злополуки при падане.

УПОТРЕБА

Употреба на закрито: Този продукт е предназначен само за вътрешна употреба. Не излагайте продукта на дъжд, влага или екстремни температури, тъй като това може да причини повреди или да представлява риск за безопасността.

Тежък материал: Този продукт е тежък и може да бъде труден за работа. За да избегнете наранявания или повреда на продукта, препоръчително е да използвате подходящо подемно оборудване, да потърсите помощ при преместване и винаги да повдигате продукта правилно, за да избегнете претоварване.

Чуплив продукт: Продуктът е крехък и може да се счупи при грубо боравене. Работете с него внимателно и го съхранявайте на сигурно място, за да избегнете наранявания от парчета или фрагменти.

ПОДДРЪЖКА И ПОЧИСТВАНЕ

Почистване: За премахване на замърсявания и прах смесете мек почистващ препарат с топла вода. Потопете мека кърпа във водата и избършете продукта с нея. При необходимост избършете продукта със суха мека кърпа. Избягвайте надраскване с абразивна кърпа, която може да повреди повърхността.

Повреда и износ: Проверявайте редовно продукта за признаци на повреди или износване. Не използвайте продукта, ако е повреден, тъй като това може да представлява риск за безопасността. При признаци на повреди спрете използването му и го занесете за ремонт или подмяна.

Порезни наранявания при счупване: Ако продуктът се счупи, трябва да бъде внимателно премахнат и обработен с внимание, тъй като счупените парчета и остри ръбове могат да представляват риск от порязвания.

Съхранение: Съхранявайте продукта на сухо, хладно и стабилно място, далеч от пряка слънчева светлина, екстремни температури и влага. Уверете се, че продуктът е поставен сигурно, за да избегнете повреда на продукта и наранявания.

HRV - UPUTE ZA SIGURNOST

VAŽNE INFORMACIJE ZA SIGURNU UPORABU

Pažljivo pročitajte ovaj priručnik prije korištenja proizvoda. Nepravilna uporaba, preopterećenje ili zanemarivanje sigurnosnih uputa može dovesti do ozljeda osoba i imovine. Sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu. Ako se proizvod kasnije prenese trećoj strani, ovaj priručnik mora biti priložen.

Koristite proizvod samo za svrhu opisanu u ovom priručniku. Svaka druga uporaba koja nije u skladu s namjenom proizvoda može dovesti do oštećenja proizvoda i u najgorem slučaju do ozljeda. Proizvođač ili prodavač nije odgovoran za štetu uzrokovanu nepravilnom uporabom proizvoda.

Djeca se ne smiju igrati ambalažom proizvoda jer postoji rizik od gušenja. Kako stalno razvijamo i poboljšavamo naše proizvode, mogu se pojaviti promjene u dizajnu i tehničkim specifikacijama u priručniku. Ovaj priručnik može se preuzeti kao PDF datoteka s naše web stranice: aytmdesign.com.

Uvijek odlažite proizvod i ambalažu u skladu s lokalnim propisima o otpadu i pravilima razvrstavanja.

INSTALACIJA

Stabilan položaj: Provjerite je li proizvod postavljen na ravnu i stabilnu površinu. Neravne ili nagnute površine mogu povećati rizik od prevrtanja proizvoda.

Položaj u sobi: Postavite proizvod tako da ne blokira prolaze ili izlaze u nuždi. Neispravno postavljanje povećava rizik od nezgoda zbog pada.

UPOTREBA

Unutarnja uporaba: Ovaj proizvod namijenjen je samo za unutarnju upotrebu. Ne izlažite proizvod kiši, vlazi ili ekstremnim temperaturama, jer to može uzrokovati oštećenje proizvoda ili predstavljati sigurnosni rizik.

Težak materijal: Ovaj proizvod je težak i može biti teško rukovati njime. Kako biste izbjegli ozljede ili oštećenje proizvoda, preporučuje se korištenje odgovarajuće opreme za podizanje, traženje pomoći pri premještanju i uvijek pravilno podizanje proizvoda kako biste izbjegli opterećenje.

Lomljiv proizvod: Proizvod je lomljiv i može se slomiti ako se s njim rukuje grubo. Rukujte pažljivo i pohranite na sigurno mjesto kako biste izbjegli ozljede od krhotina ili fragmenata.

ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

Čišćenje: Da biste se riješili prljavštine i prašine, pomiješajte blagi deterđent s toplom vodom. Umočite meku krpu u vodu i obrišite predmet krpom. Ako je potrebno, obrišite predmet suhom mekom krpom. Izbjegavajte struganje abrazivnom krpom koja bi mogla oštetiti površinu.

Oštećenje i trošenje: Redovito provjeravajte proizvod na znakove oštećenja ili trošenja. Ne koristite proizvod ako je oštećen jer može predstavljati sigurnosni rizik. U slučaju oštećenja, prekinite s upotrebom i odnesite ga na popravak ili zamjenu.

Posjekotine pri lomljenju: Ako se proizvod razbije, treba ga pažljivo ukloniti i rukovati njime s oprezom jer krhotine i oštri rubovi mogu predstavljati rizik od posjekotina.

Skladištenje: Skladištite proizvod na suhom, hladnom i stabilnom mjestu, daleko od izravne sunčeve svjetlosti, ekstremnih temperatura i vlage. Provjerite da je proizvod sigurno postavljen kako biste izbjegli oštećenje proizvoda i ozljede.

CZE - BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

DŮLEŽITÉ INFORMACE PRO BEZPEČNÉ POUŽITÍ

Přečtěte si prosím tento návod pečlivě před použitím výrobku. Nesprávné použití, přetížení nebo nedodržení bezpečnostních pokynů může vést k úrazům osob a poškození majetku. Tento návod si uschovejte pro budoucí použití. Pokud bude výrobek předán třetí straně, musí být tento návod přiložen. Výrobek používejte pouze k účelu popsanému v tomto návodu. Jakékoli jiné použití, které neodpovídá zamýšlenému účelu výrobku, může vést k poškození výrobku a v nejhorším případě k úrazu. Výrobce nebo prodejce nenese odpovědnost za škody způsobené nesprávným použitím výrobku. Děti si nesmí hrát s obalem výrobku, protože hrozí nebezpečí udušení. Protože neustále vyvíjíme a zlepšujeme naše výrobky, mohou se v návodu vyskytnout změny v designu a technických specifikacích. Tento návod lze stáhnout jako PDF soubor z našich webových stránek: aytmdesign.com.

Výrobek a obal vždy likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech a pravidly třídění.

INSTALACE

Stabilní umístění: Ujistěte se, že je výrobek umístěn na rovný a stabilní povrch. Nerovné nebo nakloněné povrchy mohou zvýšit riziko převrácení výrobku.

Umístění v místnosti: Umístěte výrobek tak, aby neblokoval průchody ani nouzové východy. Nesprávné umístění zvyšuje riziko pádu.

POUŽITÍ

Vnitřní použití: Tento produkt je určen pouze pro vnitřní použití. Nevystavujte produkt dešti, vlhkosti nebo extrémním teplotám, protože to může způsobit poškození produktu nebo představovat bezpečnostní riziko.

Těžký materiál: Tento produkt je těžký a může být obtížné s ním manipulovat. Abyste předešli zranění nebo poškození produktu, doporučuje se používat vhodné zvedací zařízení, zajistit si pomoc při přemísťování a vždy produkt zvedat správně, abyste předešli přetížení.

Křehký produkt: Výrobek je křehký a může se rozbít při nešetrném zacházení. Zacházejte s ním opatrně a skladujte jej na bezpečném místě, abyste předešli zranění střepy nebo úlomky.

ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

Čištění: Chcete-li se zbavit nečistot a prachu, smíchejte jemný čisticí prostředek s teplou vodou. Namočte měkký hadřík do vody a otřete předmět hadříkem. Pokud je to nutné, otřete předmět suchým měkkým hadříkem. Vyhněte se škrábání abrazivním hadříkem, který by mohl poškodit povrch.

Poškození a opotřebení: Pravidelně kontrolujte produkt na známky poškození nebo opotřebení. Nepoužívejte produkt, pokud je poškozen, protože může představovat bezpečnostní riziko. Při známkách poškození přestaňte používat a nechte jej opravit nebo vyměnit.

Řezné poranění při rozbíjení: Pokud se výrobek rozbije, měl by být opatrně odstraněn a manipulován s péčí, protože střepy a ostré hrany mohou představovat riziko poranění.

Skladování: Uchovávejte produkt na suchém, chladném a stabilním místě, mimo přímé sluneční světlo, extrémní teploty a vlhkost. Ujistěte se, že je produkt umístěn bezpečně, aby se zabránilo jeho poškození a úrazu.

NLD - VEILIGHEIDSINSTRUCTIE

BELANGRIJKE INFORMATIE VOOR VEILIG GEBRUIK

Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het product gebruikt. Onjuist gebruik, overbelasting of het negeren van veiligheidsinstructies kan leiden tot letsel aan personen en schade aan eigendommen. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik. Als het product later aan een derde wordt doorgegeven, moet deze handleiding worden meegeleverd. Gebruik het product alleen voor het doel dat in deze handleiding wordt beschreven. Elk ander gebruik dat niet overeenkomt met het beoogde doel van het product, kan schade aan het product en in het ergste geval letsel veroorzaken. De fabrikant of verkoper is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik van het product. Kinderen mogen niet met de productverpakking spelen, omdat er een risico bestaat dat ze erin verstrikt raken. Omdat we onze producten voortdurend ontwikkelen en verbeteren, kunnen er ontwerp- en technische wijzigingen in de handleiding voorkomen. Deze handleiding kan als PDF-bestand worden gedownload van onze website: aytmdesign.com. Gooi het product en de verpakking altijd weg in overeenstemming met de lokale afvalvoorschriften en scheidingsregels.

INSTALLATIE

Stabiele positie: Zorg ervoor dat het product op een vlakke en stabiele ondergrond staat. Oneffen of schuine oppervlakken kunnen het risico op omvallen vergroten.

Plaatsing in de kamer: Plaats het product zo dat het doorgangen of nooduitgangen niet blokkeert. Onjuiste plaatsing vergroot het risico op valongevallen.

SOLLICITATIE

Gebruik binnenshuis: Dit product is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis. Stel het product niet bloot aan regen, vocht of extreme temperaturen, omdat dit schade kan veroorzaken of een veiligheidsrisico kan vormen.

Zwaar materiaal: Dit product is zwaar en kan moeilijk te hanteren zijn. Om letsel of schade aan het product te voorkomen, wordt aangeraden geschikt hef materiaal te gebruiken, hulp in te schakelen bij het verplaatsen en het product altijd op de juiste manier op te tillen om overbelasting te vermijden.

Breekbaar product: Het product is breekbaar en kan breken bij ruwe behandeling. Hanteer het voorzichtig en bewaar het op een veilige plaats om letsel door scherven of fragmenten te voorkomen.

ONDERHOUD EN SCHOONMAAK

Schoonmaak: Om vuil en stof te verwijderen, meng een mild reinigingsmiddel met warm water. Doop een zachte doek in het water en veeg het item af met de doek. Indien nodig, veeg het item droog met een zachte droge doek. Vermijd schuren met een schurende doek die het oppervlak kan beschadigen.

Schade en slijtage: Controleer het product regelmatig op tekenen van schade of slijtage. Gebruik het product niet als het beschadigd is, omdat dit een veiligheidsrisico kan vormen. Bij tekenen van schade, stop met het gebruik en laat het repareren of vervangen.

Snijwonden bij breuk: Als het product breekt, moet het voorzichtig worden verwijderd en met zorg worden behandeld, omdat scherven en scherpe randen een risico op snijwonden kunnen vormen.

Opslag: Bewaar het product op een droge, koele en stabiele plaats, uit de buurt van direct zonlicht, extreme temperaturen en vocht. Zorg ervoor dat het product veilig is geplaatst om schade aan het product en verwondingen te voorkomen.

EST - OHUTUSJUHISED

OLULINE TEAVE OHUTUKS KASUTAMISEKS

Lugege see juhend hoolikalt läbi enne toote kasutamist. Vale kasutamine, ülekoormus või ohutusjuhiste eiramine võib põhjustada vigastusi ja varalist kahju. Hoidke see juhend tulevikuks alles. Kui toode antakse edasi kolmandale osapool-
ele, peab see juhend sellega kaasas olema. Kasutage toodet ainult selles juhendis kirjeldatud otstarbel. Igasugune muu kasutamine, mis ei vasta toote ettenähtud otstarbele, võib põhjustada toote kahjustusi ja halvimal juhul vigastusi.

Tootja või müüja ei vastuta toote vale kasutamise tõttu tekkinud kahjude eest. Lapsed ei tohi mängida toote pakendiga, kuna on oht lämbuda. Kuna arendame ja täiustame pidevalt oma tooteid, võivad juhendis esineda disaini- ja tehnilised muudatused. Seda juhendit saab alla laadida PDF-failina meie veebisaidilt: aytmdesign.com.

Visake toode ja pakend alati ära vastavalt kohalikele jäätmekäitlus- ja sorteerimisreeglitele.

PAIGALDUS

Stabiilne asend: Veenduge, et toode on asetatud tasasele ja stabiilsele pinnale. Ebaühtlased või kallutatud pinnad võivad suurendada toote ümberkukkumise riski.

Paigutus ruumis: Asetage toode nii, et see ei blokeeriks läbipääse ega hädaabiväljapääse. Vale paigutus suurendab kukkumisõnnetuste riski.

KASUTAMINE

Siseruumides kasutamiseks: See toode on mõeldud ainult siseruumides kasutamiseks. Ärge jätke toodet vihma, niiskuse või äärmuslike temperatuuride kätte, kuna see võib toodet kahjustada või põhjustada ohutusrisi.

Raske materjal: See toode on raske ja võib olla keeruline käsitseda. Vigastuste või toote kahjustuste vältimiseks on soovitatav kasutada sobivaid tõsteseadmeid, küsida abi teisaldamisel ja alati toodet õigesti tõsta, et vältida ülekoormust.

Habras toode: Toode on habras ja võib puruneda karmil käsitlemisel. Käsitsege ettevaatlikult ja hoidke turvaliselt, et vältida vigastusi kildude või fragmentide tõttu.

HOOLDUS JA PUHASTUS

Puhastamine: Mustuse ja tolmu eemaldamiseks segage pehme pesuvahend sooja veega. Kastke pehme lapp vette ja pühkige tootega. Vajadusel pühkige toode kuiva pehme lapiga. Vältige abrasiivse lapiga kraapimist, mis võib pinda kahjustada.

Kahjustus ja kulumine: Kontrollige regulaarselt toodet kahjustuste või kulumise märkide osas. Ärge kasutage toodet, kui see on kahjustatud, kuna see võib kujutada endast ohuriski. Kahjustuste ilmnemisel lõpetage kasutamine ja laske toode parandada või välja vahetada.

Lõikevigastused purunemisel: Kui toode puruneb, tuleks see ettevaatlikult eemaldada ja hoolikalt käsitseda, kuna killud ja teravad servad võivad põhjustada lõikevigastusi.

Ladustamine: Hoida toodet kuivas, jahedas ja stabiilses kohas, eemal otsesest päikesevalgusest, äärmuslikest temperatuuridest ja niiskusest. Veenduge, et toode on paigutatud turvaliselt, et vältida toote kahjustusi ja isikuvigastusi.

FIN - TURVAOHJEET

PUHASTAMINE: MUSTUSE JA TOLMU EEMALDAMISEKS SEGAGE PEHME PESUVAHEND SOOJA

Lue tämä käyttöohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä. Väärä käyttö, ylikuormitus tai turvallisuusohjeiden laiminlyönti voi johtaa henkilövahinkoihin ja omaisuusvahinkoihin. Säilytä tämä käyttöohje tulevaa tarvetta varten. Jos tuote luovutetaan myöhemmin kolmannelle osapuolelle, tämän käyttöohjeen on seurattava mukana. Käytä tuotetta vain tässä käyttöohjeessa kuvattuun tarkoitukseen. Kaikki muu käyttö, joka ei vastaa tuotteen tarkoitusta, voi johtaa tuotteen vaurioitumiseen ja pahimmassa tapauksessa henkilövahinkoihin.

Valmistaja tai jälleenmyyjä ei ole vastuussa tuotteen väärinkäytöstä aiheutuneista vahingoista. Lapset eivät saa leikkiä tuotteen pakkauksella, koska on olemassa tukehtumisvaara. Koska kehitämme ja parannamme tuotteitamme jatkuvasti, käyttöohjeessa voi olla muutoksia suunnittelussa ja teknisissä tiedoissa. Tämä käyttöohje on ladattavissa PDF-tiedostona verkkosivuiltamme: aytmdesign.com.

Hävitä tuote ja pakkaus aina paikallisten jätehuoltomääräysten ja lajittelusääntöjen mukaisesti.

PAIGALDUS

Vakaa sijainti: Varmista, että tuote on asetettu tasaiselle ja vakaalle pinnalle. Epätasaiset tai kaltevat pinnat voivat lisätä kaatumisriskiä.

Sijoittelu huoneessa: Aseta tuote siten, ettei se estä kulkuväyliä tai hätäpoistumisteitä. Väärä sijoitus lisää kaatumisriskin.

KÄYTTÖ

Sisäkäyttöön: Tämä tuote on tarkoitettu vain sisäkäyttöön. Älä altista tuotetta sateelle, kosteudelle tai äärimmäisille lämpötiloille, sillä se voi vahingoittaa tuotetta tai aiheuttaa turvallisuusrisikin.

Raskas materiaali: Tämä tuote on painava ja sitä voi olla vaikea käsitellä. Vältä äkiksi henkilövahinkoja tai tuotteen vahingoittumista, suositellaan käyttämään asianmukaista nostolaitteistoa, pyytämään apua siirtämisessä ja nostaamaan tuote aina oikein rasituksen välttämiseksi.

Hauras tuote: Tuote on hauras ja voi rikkoutua kovakouraisessa käsittelyssä. Käsittele varovasti ja säilytä turvallisesti välttääksesi siruista tai palasista aiheutuvia vammoja.

YLLÄPITO JA PUHDISTUS

Puhdistus: Pölyn ja lian poistamiseksi sekoita mieto pesuaine lämpimään veteen. Kasta pehmeä liina veteen ja pyyhi esine liinalla. Tarvittaessa kuivaa esine pehmeällä kuivalla liinalla. Vältä hankaamista hankaavalla liinalla, joka voi vahingoittaa pintaa.

Vauriot ja kuluminen: Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen merkkien varalta. Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut, sillä se voi olla turvallisuusriski. Vaurioiden merkkejä ilmestyessä, lopeta käyttö ja vie tuote korjattavaksi tai vaihdettavaksi.

Leikkaushaavat rikkoutuessa: Jos tuote rikkoutuu, se on poistettava varovasti ja käsiteltävä huolellisesti, sillä sirpaleet ja terävät reunat voivat aiheuttaa viiltohaavoja.

Varastointi: Säilytä tuote kuivassa, viileässä ja vakaassa paikassa, poissa suorasta auringonvalosta, äärimmäisistä lämpötiloista ja kosteudesta. Varmista, että tuote on asetettu turvallisesti estämään tuotteen vaurioituminen ja henkilökohtaiset vahingot.

GRC - ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ

Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν σας. Η λανθασμένη χρήση, η υπερφόρτωση ή η παραμέληση των οδηγιών ασφαλείας μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς και ζημιές σε περιουσία. Κρατήστε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά. Εάν το προϊόν μεταβιβαστεί σε τρίτο μέρος, αυτό το εγχειρίδιο πρέπει να το συνοδεύει. Χρησιμοποιήστε το προϊόν μόνο για τον σκοπό που περιγράφεται σε αυτό το εγχειρίδιο. Οποιαδήποτε άλλη χρήση που δεν αντιστοιχεί στον προορισμό του προϊόντος μπορεί να οδηγήσει σε ζημιές στο προϊόν και σε τραυματισμούς. Ο κατασκευαστής ή ο πωλητής δεν ευθύνεται για ζημιές που προκαλούνται από λανθασμένη χρήση του προϊόντος. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευασία του προϊόντος, καθώς υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας. Καθώς συνεχίζουμε να αναπτύσσουμε και να βελτιώνουμε τα προϊόντα μας, μπορεί να υπάρξουν αλλαγές στο σχεδιασμό και τις τεχνικές προδιαγραφές στο εγχειρίδιο. Αυτό το εγχειρίδιο μπορεί να ληφθεί ως αρχείο PDF από την ιστοσελίδα μας: aytmdesign.com. Πάντα να απορρίπτετε το προϊόν και τη συσκευασία σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς απορριμμάτων και κανόνες διαλογής.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Σταθερή θέση: Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν τοποθετείται σε επίπεδη και σταθερή επιφάνεια. Ανώμαλες ή κεκλιμένες επιφάνειες μπορεί να αυξήσουν τον κίνδυνο ανατροπής του πρ

Τοποθέτηση στο δωμάτιο: Τοποθετήστε το προϊόν έτσι ώστε να μην εμποδίζει διαδρόμους ή εξόδους κινδύνου. Η λανθασμένη τοποθέτηση αυξάνει τον κίνδυνο ατυχημάτων από πτώσεις.

ΧΡΗΣΗ

Εσωτερική χρήση: Αυτό το προϊόν προορίζεται μόνο για εσωτερική χρήση. Μην εκθέτετε το προϊόν σε βροχή, υγρασία ή ακραίες θερμοκρασίες, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά ή να αποτελέσει κίνδυνο για την ασφάλεια.

Βαρύ υλικό: Αυτό το προϊόν είναι βαρύ και μπορεί να είναι δύσκολο στη διαχείριση. Για να αποφύγετε τραυματισμούς ή ζημιές στο προϊόν, συνιστάται η χρήση κατάλληλου εξοπλισμού ανύψωσης, η βοήθεια κατά τη μετακίνηση και η σωστή ανύψωση του προϊόντος για να αποφύγετε την καταπόνηση.

Εύθραυστο προϊόν: Το προϊόν είναι εύθραυστο και μπορεί να σπάσει με απρόσεκτη χρήση. Χειριστείτε το με προσοχή και αποθηκεύστε το με ασφάλεια για να αποφύγετε τραυματισμούς από θραύσματα.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

Καθάρισμα: Καθαρισμός: Για να απαλλαγείτε από τη βρωμιά και τη σκόνη, ανακατέψτε ένα ήπιο απορρυπαντικό με ζεστό νερό. Βουτήξτε ένα μαλακό πανί στο νερό και σκουπίστε το αντικείμενο με το πανί. Εάν είναι απαραίτητο, σκουπίστε το αντικείμενο με ένα μαλακό στεγνό πανί. Αποφύγετε το τρίψιμο με ένα λειαντικό πανί που θα μπορούσε να καταστρέψει την επιφάνεια.

Ζημιά και φθορά: Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen merkkien varalta. Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut, sillä se voi olla turvallisuusriski. Vaurioiden merkkejä ilmestyessä, lopeta käyttö ja vie tuote korjattavaksi tai vaihdettavaksi.

Κοψίματα κατά το σπάσιμο: Εάν το προϊόν σπάσει, πρέπει να αφαιρεθεί προσεκτικά και να χειριστεί με προσοχή, καθώς τα θραύσματα και οι αιχμηρές άκρες μπορεί να προκαλέσουν κοψίματα.

Αποθήκευση: Αποθηκεύστε το προϊόν σε ξηρό, δροσερό και σταθερό μέρος, μακριά από άμεσο ηλιακό φως, ακραίες θερμοκρασίες και υγρασία. Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι τοποθετημένο με ασφάλεια για να αποφύγετε ζημιές στο προϊόν και τραυματισμούς.

HUN - BIZTONSÁGI ÚTMUTATÓ

FONTOS INFORMÁCIÓK A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATHOZ

Kérjük, olvassa el figyelmesen ezt a kézikönyvet, mielőtt használja a terméket. A helytelen használat, a túlterhelés vagy a biztonsági utasítások figyelmen kívül hagyása személyi sérülést és anyagi kárt okozhat. Őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználásra. Ha a terméket később harmadik félnek adják át, ezt a kézikönyvet mellékelni kell. A terméket csak a kézikönyvben leírt célra használja.

Bármilyen más használat, amely nem felel meg a termék rendeltetésének, a termék károsodásához és legrosszabb esetben személyi sérüléshez vezethet. A gyártó vagy a forgalmazó nem vállal felelősséget a termék helytelen használatából eredő károkért. A gyerekek nem játszhatnak a termék csomagolásával, mert fennáll a fulladás veszélye. Mivel folyamatosan fejlesztjük és javítjuk termékeinket, a kézikönyvben tervezési és műszaki változások is előfordulhatnak. Ez a kézikönyv PDF formátumban letölthető a weboldalunkról: aytmdesign.com.

Mindig a helyi hulladékkezelési előírásoknak és válogatási szabályoknak megfelelően dobja ki a terméket és a csomagolást.

TELEPÍTÉS

Stabil helyzet: Győződjön meg róla, hogy a terméket sík és stabil felületre helyezi. Az egyenetlen vagy ferde felületek növelhetik a termék felborulásának kockázatát.

Elhelyezés a szobában: Helyezze el a terméket úgy, hogy ne akadályozza az átjárókat vagy a vészkijáratokat. A helytelen elhelyezés növeli az eséses balesetek kockázatát.

HASZNÁLAT

Beltéri használat: Ez a termék kizárólag beltéri használatra készült. Ne tegye ki az eszközt esőnek, nedvességnek vagy szélsőséges hőmérsékletnek, mert ez károsíthatja a terméket, vagy biztonsági kockázatot jelenthet.

Nehéz anyag: Ez a termék nehéz, és nehéz lehet kezelni. A személyi sérülések vagy a termék károsodásának elkerülése érdekében javasolt megfelelő emelőberendezés használata, segítség kérése a mozgatáskor, és a termék mindig megfelelő emelése a terhelés elkerülése érdekében.

Törékeny termék: A termék törékeny, és durva kezelés esetén eltörhet. Kezelje óvatosan, és tárolja biztonságosan, hogy elkerülje a sérüléseket szilánkoktól vagy törmeléktől.

KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS

Tisztítás: A szennyeződések és a por eltávolításához keverjen össze egy enyhe mosószert meleg vízzel. Mártsa bele a puha ruhát a vízbe, és törölje le a tárgyat a ruhával. Szükség esetén törölje szárazra a tárgyat egy puha, száraz ruhával. Kerülje a dörzsölést egy súroló ruhával, amely károsíthatja a felületet.

Sérülés és kopás: Rendszeresen ellenőrizze a terméket a sérülések vagy kopás jelei után. Ne használja a terméket, ha sérült, mivel biztonsági kockázatot jelenthet. Ha sérülés jeleit tapasztalja, hagyja abba a használatot, és javíttassa vagy cseréltesse ki.

Vágási sérülések főreksor: Ha a termék eltörik, óvatosan el kell távolítani, és körültekintően kell kezelni, mivel a szilánkok és éles szélek vágási sérülést okozhatnak.

Tárolás: Tárolja a terméket száraz, hűvös és stabil helyen, távol a közvetlen napfénytől, extrém hőmérsékletektől és nedvességtől. Biztosítja, hogy a termék biztonságosan van elhelyezve, hogy elkerülje a termék károsodását és a termék károsodását és a személyi sérüléseket.

IRL - TREORACHA SLÁNDÁLA

EOLAS TÁBHACHTACH LE HAGHAIDH ÚSÁID SHÁBHÁILTE

Léigh an lámhleabhar seo go cúramach sula n-úsáideann tú do tháirge. Is féidir le húsáid mhíchuí, ró-ualach, nó neamhaird a thabhairt ar na treoracha sábháilteachta díobháil phearsanta agus damáiste maoina a dhéanamh. Coinnigh an lámhleabhar seo le haghaidh tagartha sa todhchaí. Má thugtar an táirge ar aghaidh chuig tríú páirtí níos déanaí, caithfidh an lámhleabhar seo dul leis. Úsáid an táirge ach amháin chun na críche atá curtha síos sa lámhleabhar seo.

Is féidir le haon úsáid eile nach bhfuil ag teacht le cuspóir beartaithe an táirge damáiste a dhéanamh don táirge agus, sa chás is measa, díobháil phearsanta a dhéanamh. Níl an monaróir nó an miondíoltóir freagrach as damáiste de bharr mí-úsáide an táirge. Níor chóir do leanaí imirt le pacáistíú an táirge, toisc go bhfuil baol tachtadh ann. De réir mar a fhorbraimid agus a fheabhsaímid ár dtáirgí go leanúnach, d'fhéadfadh athruithe dearaidh agus sonraíochtaí teicniúla a bheith sa lámhleabhar. Is féidir an lámhleabhar seo a íoslódáil mar chomhad PDF ónár suíomh gréasáin: aytmdesign.com. Déan an táirge agus an pacáistíú a dhíúscart i gcónaí de réir rialacháin áitiúla dramhaíola agus rialacha sórtála.

SUITEÁIL

Seasamh cobhsaí: Déan cinnte go gcuirtear an táirge ar dhromchla cothrom agus cobhsaí. Is féidir le dromchlaí míchothroma nó claonta an baol tite a mhéadú.

Socrú sa seomra: Cuir an táirge ar shuíomh nach gcuireann bac ar chosáin ná ar bhealaí éalaithe. Méadaíonn socrú mícheart an baol timpistí títime.

ÚSÁID

Úsáid faoi dhíon: Tá an táirge seo dírithe ar úsáid faoi dhíon amháin. Ná cuir an táirge faoi bháisteach, taise nó teochtair foircneacha, mar d'fhéadfadh damáiste a dhéanamh don táirge nó baol sábháilteachta a chruthú.

Ábhar trom: Tá an táirge seo trom agus d'fhéadfadh sé a bheith deacair é a láimhseáil. Chun gortuithe pearsanta nó damáiste don táirge a sheachaint, moltar trealamh ardaithe oiriúnach a úsáid, cúnamh a lorg agus an táirge a ardú i gceart i gcónaí chun strus a sheachaint.

Táirge leochaileach: Táirge leochaileach atá anseo agus d'fhéadfadh sé briseadh má dhéantar é a láimhseáil go garbh. Láimhseáil go cúramach agus stóráil go sábháilte chun gortuithe ó smionagar nó blúiríní a sheachaint.

COTHABHÁIL AGUS GLANADH

Glanadh: Chun fáil réidh le salachar agus deannach, measc glantach éadrom le huisce te. Tumaigh éadach bog san uisce agus glan an t-ábhar leis an éadach. Más gá, triomaigh an t-ábhar le héadach bog tirim. Seachain scríobadh le héadach scríobach a d'fhéadfadh an dromchla a dhamáistíú.

Damáiste agus caitheamh: Seiceáil an táirge go rialta le haghaidh comharthaí díobhála nó caitheamh. Ná bain úsáid as an táirge má tá sé díobhálach, mar go bhféadfadh sé riosca sláinte a chruthú. Má tá comharthaí díobhála le feiceáil, stop úsáid agus faigh é a dheisiú nó a athsholáthar.

Gearrthacha nuair a bhriseann sé: Má bhriseann an táirge, ba chóir é a bhaint go cúramach agus a láimhseáil go cúramach, mar d'fhéadfadh scealla agus imill ghéara baol gearrthacha a chruthú.

Stóráil: Sábháil an táirge i láthair tirim, fionnuar agus seasmhach, i gcéin ó sholas díreach na gréine, teocht ard nó íseal, agus taise. Déan cinnte go bhfuil an táirge suite go sábháilte chun damáiste don táirge agus gortuithe pearsanta a sheachaint.

ITA - ISTRUZIONI DI SICUREZZA

INFORMAZIONI IMPORTANTI PER UN USO SICURO

Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare il prodotto. L'uso improprio, il sovraccarico o la mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza possono causare danni a persone e proprietà. Conservare questo manuale per future consultazioni. Se il prodotto viene successivamente ceduto a terzi, questo manuale deve accompagnarlo. Utilizzare il prodotto solo per lo scopo descritto in questo manuale. Qualsiasi altro uso che non corrisponde alla destinazione d'uso del prodotto può causare danni al prodotto e, nel peggiore dei casi, lesioni personali.

Il produttore o il rivenditore non è responsabile per danni causati da un uso improprio del prodotto. I bambini non devono giocare con l'imballaggio del prodotto, poiché esiste il rischio di soffocamento. Poiché sviluppiamo e miglioriamo continuamente i nostri prodotti, potrebbero esserci modifiche nel design e nelle specifiche tecniche nel manuale. Questo manuale può essere scaricato come file PDF dal nostro sito web: aytmdesign.com.

Smaltire sempre il prodotto e l'imballaggio in conformità con le normative locali sui rifiuti e le regole di smistamento.

INSTALLAZIONE

Posizione stabile: Assicurarsi che il prodotto sia posizionato su una superficie piana e stabile. Superfici irregolari o inclinate possono aumentare il rischio di ribaltamento de.

Posizionamento nella stanza: Posizionare il prodotto in modo che non blocchi i passaggi o le uscite di emergenza. Un posizionamento errato aumenta il rischio di cadute accidentali.

USO

Uso interno: Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso interno. Non esporre il prodotto a pioggia, umidità o temperature estreme, poiché ciò potrebbe causare danni al prodotto o rappresentare un rischio per la sicurezza.

Materiale pesante: Questo prodotto è pesante e può essere difficile da maneggiare. Per evitare lesioni personali o danni al prodotto, si consiglia di utilizzare attrezzature di sollevamento adeguate, richiedere assistenza durante lo spostamento e sollevare sempre il prodotto correttamente per evitare sforzi eccessivi.

Prodotto fragile: Il prodotto è fragile e può rompersi se maneggiato con poca cura. Maneggiarlo con attenzione e conservarlo in un luogo sicuro per evitare lesioni da schegge o frammenti.

MANUTENZIONE E PULIZIA

Pulizia: Per eliminare lo sporco e la polvere, mescolare un detergente delicato con acqua tiepida. Immergere un panno morbido nell'acqua e pulire l'oggetto con il panno. Se necessario, asciugare l'oggetto con un panno morbido e asciutto. Evitare di graffiare con un panno abrasivo che potrebbe danneggiare la superficie.

Danno e usura: Controlla regolarmente il prodotto per segni di danni o usura. Non utilizzare il prodotto se è danneggiato, poiché potrebbe costituire un rischio per la sicurezza. In caso di segni di danni, interrompi l'uso e fai riparare o sostituire il prodotto.

Tagli durante la rottura: Se il prodotto si rompe, deve essere rimosso con attenzione e maneggiato con cautela, poiché i frammenti e i bordi taglienti possono rappresentare un rischio di tagli.

Stoccaggio: Conserva il prodotto in un luogo asciutto, fresco e stabile, lontano dalla luce diretta del sole, da temperature estreme e dall'umidità. Assicurati che il prodotto sia posizionato in modo sicuro per evitare danni al prodotto e lesioni personali.

LVA - DROŠĪBAS INSTRUKCIJA

SVARĪGA INFORMĀCIJA DROŠAI LIETOŠANAI

Lūdzu, rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu pirms produkta lietošanas. Nepareiza lietošana, pārslodze vai drošības norādījumu neievērošana var izraisīt traumas un īpašuma bojājumus. Saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai atsaucei. Ja produkts tiek nodots trešajai pusei, šai rokasgrāmatai ir jāpievieno. Izmantojiet produktu tikai šajā rokasgrāmatā aprakstītajam mērķim. Jebkura cita lietošana, kas neatbilst produkta paredzētajam mērķim, var izraisīt produkta bojājumus un, sliktākajā gadījumā, traumas.

Ražotājs vai pārdevējs nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies nepareizas produkta lietošanas dēļ. Bērniem nevajadzētu spēlēties ar produkta iepakojumu, jo pastāv nosmakšanas risks. Tā kā mēs nepārtraukti izstrādājam un uzlabojam savus produktus, rokasgrāmatā var būt dizaina un tehnisko specifikāciju izmaiņas. Šo rokasgrāmatu var lejupielādēt kā PDF failu no mūsu tīmekļa vietnes: aytmdesign.com.

Vienmēr izmetiet produktu un iepakojumu saskaņā ar vietējiem atkritumu apsaimniekošanas noteikumiem un šķirošanas noteikumiem.

INSTALĀCIJA

Stabils sfāvolkis: Pārliedcinieties, ka produkts ir novietots uz līdzena un stabila virsmas. Nelīdzena vai slīpa virsmas var palielināt apgāšanās risku.

Novietojums telpā: Novietojiet produktu tā, lai tas neaizkavētu ejas vai avārijas izejas. Nepareiza novietošana palielina kritienu negadījumu risku.

LIETOŠANA

Lietošanai telpās: Šis produkts ir paredzēts tikai izmantošanai telpās. Nepakļaujiet produktu lietus, mitrumam vai ekstremālām temperatūrām, jo tas var radīt bojājumus vai drošības riskus.

Smags materiāls: Šis produkts ir smags un var būt grūti apstrādājams. Lai izvairītos no traumām vai produkta bojājumiem, ieteicams izmantot piemērotu pacelšanas aprīkojumu, lūgt palīdzību pārvietošanas laikā un vienmēr pareizi pacelt produktu, lai izvairītos no pārslodzes.

Trausls produkts: Produkts ir trausls un var salūzt, ja to neapdomīgi apstrādā. Apstrādājiet uzmanīgi un glabājiet drošā vietā, lai izvairītos no traumām no lauskiem vai fragmentiem.

APKOPE UN TĪRĪŠANA

Tīrīšana: Lai atbrīvotos no neīrēmumiem un putekļiem, sajauciet viegļu mazgāšanas līdzekli ar siltu ūdeni. Iemērciet mikstu drānu ūdenī un noslaukiet priekšmetu ar drānu. Ja nepieciešams, noslaukiet priekšmetu ar mikstu sausu drānu. Izvairieties no skrāpēšanas ar abrazīvu drānu, kas varētu sabojāt virsmu.

Bojājumi un nodilums: Regulāri pārbaudiet produktu, vai tajā nav bojājumu vai nolietojuma pazīmes. Nelietojiet produktu, ja tas ir bojāts, jo tas var radīt drošības risku. Ja parādās bojājumu pazīmes, pārtrauciet lietošanu un ļaujiet to salabot vai nomainīt.

Griešanas traumas, ja saplīst: Ja produkts saplīst, tas rūpīgi jānoņem un jāapstrādā uzmanīgi, jo lauskas un asas malas var radīt griešanas traumu risku.

Uzglabāšana: Uzglabājiet produktu sausā, vēsā un stabilā vietā, prom no tiešiem saules stariem, ekstremālām temperatūrām un mitruma. Pārliedcinieties, ka produkts ir novietots droši, lai novērstu produkta bojājumus un personiskus ievainojumus.

LTU - SAUGOS INSTRUKCIJOS

TĪRĪŠANA: LAI ATBRĪVOTOS NO NETĪRUMIEM UN PUTEKĻIEM, SAJAUCIET VIEGLU

Prieš naudodami gaminį atidžiai perskaitykite šį vadovą. Netinkamas naudojimas, perkrova ar saugos nurodymų nepaisymas gali sukelti asmens sužalojimus ir turto žalą. Išsaugokite šį vadovą ateičiai. Jei gaminys vėliau perduodamas trečiajai šaliai, šis vadovas turi būti pridėtas. Naudokite gaminį tik šiame vadove aprašytam tikslui. Bet koks kitas naudojimas, neatitinkantis gaminio paskirties, gali sukelti gaminio pažeidimus ir, blogiausiu atveju, asmens sužalojimus. Gamintojas ar pardavėjas neatsako už žalą, padarytą netinkamai naudojant gaminį. Vaikai neturėtų žaisti su gaminio pakuote, nes yra uždušimo pavojus. Kadangi nuolat tobuliname ir geriname savo gaminius, vadove gali būti dizaino ir techninių specifikacijų pakeitimų. Šį vadovą galima atsisiųsti kaip PDF failą iš mūsų svetainės: aytmdesign.com. Visada išmeskite gaminį ir pakuotę pagal vietinius atliekų tvarkymo ir rūšiavimo taisykles.

JRENGIMAS

Stabili padėtis: Įsitikinkite, kad gaminys pastatytas ant lygaus ir stabilaus paviršiaus. Nelygūs arba pasvirę paviršiai gali padidinti apvirtimo riziką.

Išdėstymas kambaryje: Pastatykite gaminį taip, kad jis neužblokuotų praėjimų ar avarinių išėjimų. Netinkamas išdėstymas padidina kritimo nelaimingų atsitikimų riziką.

NAUDOJIMAS

Tiršana: Lai atbrīvotos no netīrumiem un putekļiem, sajauciet vieglu mazgāšanas līdzekli ar siltu ūdeni. Iemērciet mīkstu drānu ūdenī un noslaukiet priekšmetu ar drānu. Ja nepieciešams, noslaukiet priekšmetu ar mīkstu sausu drānu. Izvairieties no skrāpēšanas ar abrazīvu drānu, kas varētu sabojāt virsmu.

Sunkioji medžiaga: Šis gaminys yra sunkus ir gali būti sunkiai valdomas. Norėdami išvengti sužalojimų ar gaminio sugadinimo, rekomenduojama naudoti tinkamą kėlimo įrangą, paprašyti pagalbos perkeltant ir visada tinkamai kelti gaminį, kad išvengtumėte perkrovos.

Trapus produktas: Produktas yra trapus ir gali sulūžti, jei bus neatsargiai naudojamas. Tvarkykite atsargiai ir laikykite saugiai, kad išvengtumėte sužeidimų nuo šukių ar fragmentų.

PRIEŽIŪRA IR VALYMAS

Valymas: Norėdami pašalinti nešvarumus ir dulkes, sumaišykite švelnų ploviklį su šiltu vandeniu. Pamirkykite minkštą šluostę vandenyje ir nuvalykite daiktą šluoste. Jei reikia, nuvalykite daiktą minkšta sausa šluoste. Venkite trinti abrazyvine šluoste, kuri gali pažeisti paviršių. Norėdami atsikratyti purvo ir dulkių, sumaišykite švelnų ploviklį su šiltu vandeniu. Pamirkykite minkštą šluostę vandenyje ir nuvalykite daiktą šluoste. Jei reikia, nuvalykite daiktą sausa minkšta šluoste. Venkite trinti abrazyvine šluoste, kuri gali pažeisti paviršių.

Pažeidimai ir nusidėvėjimas: Reguliariai fikrinkite produktą dėl pažeidimų ar nusidėvėjimo požymių. Nenaudokite produkto, jei jis yra pažeistas, nes tai gali kelti saugumo riziką. Jei pastebimi pažeidimų požymiai, nustokite jį naudoti ir leiskite jį suremontuoti arba pakeisti.

Pjūvio sužalojimai lūžtant: Jei produktas sulūžta, jį reikia atsargiai pašalinti ir elgtis atsargiai, nes šukės ir aštrūs kraštai gali sukelti pjūvio sužeidimo pavojų.

Sandėliavimas: Laikykite produktą sausose, vėsiuose ir stabiliuose vietose, toli nuo tiesioginių saulės spindulių, ekstremalių temperatūrų ir drėgmės. Užtikrinkite, kad produktas būtų saugiai pastatytas, kad būtų išvengta produkto pažeidimo ir sužalojimų. Iščekcija I-prodott regularment għall-kmamar ta' kulur jew danni. Tużax il-prodott jekk hu kkanċellat, peress li jista' jipprezenta riskju għas-sigurtà. Jekk jinflibsu sinjali ta' danni, waqqaf l-użu u halli jġi riparati jew mibdul.

MLT - ISTRUZZJONI TA' SIGURTÀ

INFORMAZZJONI IMPORTANTI GHALL-UŻU SIGUR

Jekk jogħġbok aqra dan il-manwal bir-reqqa qabel tuża l-prodott tiegħek. Użu mhux xieraq, tagħbija żejda, jew injorar tal-istruzzjonijiet tas-sigurtà jistgħu jwasslu għal korrimenti personali u ħsara lill-proprietà. Żomm dan il-manwal għal referenza futura. Jekk il-prodott jiġi mgħoddi lil parti terza, dan il-manwal għandu jakkumpanjah. Uża l-prodott biss għall-iskop deskritt f'dan il-manwal. Kull użu ieħor li ma jikkorrispondix għall-iskop intenzjonat tal-prodott jista' jwassal għal ħsara lill-prodott u, fl-aġar każ, korrimenti personali.

Il-manifattur jew il-bejjiegh mhux responsabbli għal ħsara kkawzata minn użu mhux xieraq tal-prodott. It-tfal m'għandhomx jilgħab bil-pakkett tal-prodott, peress li hemm riskju ta' soffokazzjoni. Peress li kontinwament niżviluppaw u ntejbu l-prodotti tagħna, jista' jkun hemm bidliet fid-disinn u l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi fil-manwal. Dan il-manwal jista' jtinizzel bhala fajl PDF mill-websajt tagħna: aytmdesign.com.

Dejjem qatta' l-prodott u l-pakkett skont ir-regolamenti lokali tal-iskart u r-regoli ta' separazzjoni.

INSTALLAZZJONI

Pożizzjoni stabbli: Kun żgur li l-prodott jitpoġġa fuq wiċċ ċatt u stabbli. Wiċċijiet mhux livellati jew mgħawġa jistgħu jzidu r-riskju li l-prodott jaqg'.

Taqegħid fil-kamra: Poġġi l-prodott sabiex ma jimblokkax il-passaġġi jew l-eżiti tal-emergenza. Pożizzjoni ħażina żid ir-riskju ta' incidenti minn waqgħa.

UŻU

Użu ġewwa: Dan il-prodott huwa maħsub biss għall-użu ġewwa. Tpoġġix il-prodott għall-xita, umdità, jew temperaturi estremi, peress li jista' jikkawza ħsara lill-prodott jew johloq riskju ta' sigurtà.

Materjal tqil: Dan il-prodott huwa tqil u jista' jkun diffiċli biex timmanigġjah. Biex tevita korrimenti jew ħsara lill-prodott, huwa rrakkomandat li tuża tagħmir ta' għid xieraq, titlob għajnunna meta tkun qed tmexxi, u dejjem terfa' l-prodott kif suppost biex tevita tagħbija żejda.

Prodott fraġli: Il-prodott huwa fraġli u jista' jinkiser jekk jiġi mmaniġġjat b'mod iebes. Immaniġġjah bil-galbu u aħżnu f'post sigur biex tevita griehi minn biċċiet jew frammenti.

MANUTENZJONI U TINDIF

Tindif: Biex tneħhi t-trab u l-ħmieġ, ħallat deterġent ħafif ma' ilma šun. Għaddas drapp artab fl-ilma u imsaħ l-oġġett bid-drapp. Jekk meħtieġ, imsaħ l-oġġett b'drapp artab u niexef. Evita li tħakkek b'drapp abrasiv li jista' jagħmel ħsara lill-wiċċ. Biex tneħhi t-trab u l-ħmieġ, ħallat deterġent ħafif ma' ilma šun. Għaddas drapp artab fl-ilma u imsaħ l-oġġett bid-drapp. Jekk meħtieġ, imsaħ l-oġġett b'drapp artab u niexef. Evita li tħakkek b'drapp abrasiv li jista' jagħmel ħsara lill-wiċċ.

Danni u fixjoni: Ikkontrolla regolarment il-prodott għall-kmamar ta' kulur jew danni. Tużax il-prodott jekk huwa mitluf, peress li jista' jippreżenta riskju għas-sigurtà. Jekk jintlibsu sinjali ta' danni, waqqaf l-użu u halli jiġi riparati jew mibdul.

Korrimenti meta tinkiser: Jekk il-prodott jinkiser, għandu jitneħha bil-galbu u jiġi mmaniġġjat b'attenzjoni, peress li ċ-ċaġhaq u t-truf jaqtgħu jistgħu johlqu riskju ta' qatgħat.

Ħażna: Aħżen il-prodott f'post niexef, frisk u stabbli, 'il bogħod mid-dawl tax-xemx dirett, temperaturi estremi u umdità. Kun żgur li l-prodott jitqiegħed b'mod sigur biex jiġi evitat ħsara lill-prodott u korrimenti personali.

POL - INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA

WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA

Przeczytaj uważnie tę instrukcję przed użyciem produktu. Niewłaściwe użycie, przeciążenie lub zignorowanie instrukcji bezpieczeństwa może prowadzić do obrażeń ciała i uszkodzenia mienia. Zachowaj tę instrukcję na przyszłość. Jeśli produkt zostanie przekazany osobie trzeciej, instrukcja ta musi mu towarzyszyć. Używaj produktu wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem opisanym w tej instrukcji. Każde inne użycie, które nie odpowiada zamierzonemu przeznaczeniu produktu, może prowadzić do uszkodzenia produktu, a w najgorszym przypadku do obrażeń ciała. Producent ani sprzedawca nie ponoszą odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użyciem produktu. Dzieci nie powinny bawić się opakowaniem produktu, ponieważ istnieje ryzyko uduszenia. Ponieważ nieustannie rozwijamy i udoskonalamy nasze produkty, w instrukcji mogą wystąpić zmiany w zakresie projektu i specyfikacji technicznych. Instrukcję tę można pobrać jako plik PDF z naszej strony internetowej: aytmdesign.com.

Zawsze utylizuj produkt i opakowanie zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów i zasadami segregacji.

INSTALACJA

Stabilna pozycja: Upewnij się, że produkt jest umieszczony na równej i stabilnej powierzchni. Nierówne lub nachylnie powierzchnie mogą zwiększać ryzyko przewrócenia produktu.

Umieszczenie w pokoju: Umieść produkt tak, aby nie blokował przejść ani wyjść ewakuacyjnych. Nieprawidłowe umiejscowienie zwiększa ryzyko wypadków związanych z upadkiem.

UŻYCIE

Użytek wewnętrzny: Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnętrznego. Nie wystawiaj produktu na deszcz, wilgoć ani ekstremalne temperatury, ponieważ może to spowodować uszkodzenie produktu lub stanowić zagrożenie dla bezpieczeństwa.

Ciężki materiał: Ten produkt jest ciężki i może być trudny do przenoszenia. Aby uniknąć obrażeń lub uszkodzeń produktu, zaleca się używanie odpowiedniego sprzętu do podnoszenia, korzystanie z pomocy przy przenoszeniu i zawsze prawidłowe podnoszenie produktu, aby uniknąć przeciążenia.

Kruchy produkt: Produkt jest kruchy i może się złamać przy nieostrożnym obchodzeniu się z nim. Obchodź się z nim ostrożnie i przechowuj w bezpiecznym miejscu, aby uniknąć obrażeń od odłamków lub fragmentów.

KONSERWACJA I CZYSZCZENIE

Czyszczenie: Aby pozbyć się brudu i kurzu, wymieszaj łagodny detergent z ciepłą wodą. Zanurz miękką ściereczkę w wodzie i przetrzyj nią przedmiot. W razie potrzeby wytrzyj przedmiot miękką, suchą ściereczką. Unikaj szorowania szorstką ściereczką, która mogłaby uszkodzić powierzchnię.

Uszkodzenia i zużycie: Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem oznak uszkodzeń lub zużycia. Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony, ponieważ może stanowić zagrożenie bezpieczeństwa. W przypadku oznak uszkodzeń, zaprzestań używania i zleć naprawę lub wymianę.

Skaleczenia przy rozbijaniu: Jeśli produkt się rozbije, należy go ostrożnie usunąć i traktować z rozwagą, ponieważ odłamki i ostre krawędzie mogą stanowić ryzyko skaleczeń.

Magazynowanie: Przechowuj produkt w suchym, chłodnym i stabilnym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego, ekstremalnych temperatur i wilgoci. Upewnij się, że produkt jest umieszczony bezpiecznie, aby uniknąć uszkodzenia produktu i obrażeń osobistych.

PRT - INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

INFORMAÇÕES IMPORTANTES PARA USO SEGURO

Leia este manual com atenção antes de usar o seu produto. O uso inadequado, a sobrecarga ou a desconsideração das instruções de segurança podem causar lesões pessoais e danos materiais. Guarde este manual para referência futura. Se o produto for posteriormente passado para um terceiro, este manual deve acompanhá-lo. Use o produto apenas para o propósito descrito neste manual. Qualquer outro uso que não corresponda ao propósito pretendido do produto pode causar danos ao produto e, no pior dos casos, lesões pessoais.

O fabricante ou o revendedor não é responsável por danos causados pelo uso inadequado do produto. As crianças não devem brincar com a embalagem do produto, pois há risco de asfixia. Como desenvolvemos e melhoramos continuamente os nossos produtos, podem ocorrer alterações de design e especificações técnicas no manual. Este manual pode ser baixado como um arquivo PDF no nosso site: aytmdesign.com.

Descarte sempre o produto e a embalagem de acordo com os regulamentos locais de resíduos e regras de separação.

INSTALAÇÃO

Posição estável: Certifique-se de que o produto está colocado numa superfície plana e estável. Superfícies irregulares ou inclinadas podem aumentar o risco de queda do produto.

Colocação na sala: Coloque o produto de forma a não bloquear passagens ou saídas de emergência. Um posicionamento incorreto aumenta o risco de quedas acidentais.

USO

Uso interno: Este produto é destinado apenas para uso interno. Não exponha o produto à chuva, à humidade ou a temperaturas extremas, pois isso pode causar danos ao produto ou representar um risco de segurança.

Material pesado: Este produto é pesado e pode ser difícil de manusear. Para evitar lesões ou danos ao produto, recomenda-se o uso de equipamentos de elevação adequados, buscar assistência ao movimentá-lo e sempre levá-lo corretamente para evitar esforço excessivo.

Produto frágil: O produto é frágil e pode quebrar se manuseado de forma brusca. Manuseie com cuidado e armazene de forma segura para evitar ferimentos por cacos ou fragmentos.

MANUTENÇÃO E LIMPEZA

Limpeza: Para se livrar da sujeira e poeira, misture um detergente suave com água morna. Mergulhe um pano macio na água e limpe o item com o pano. Se necessário, seque o item com um pano macio e seco. Evite esfregar com um pano abrasivo que possa danificar a superfície.

Danos e desgaste: Verifique regularmente o produto para sinais de danos ou desgaste. Não utilize o produto se estiver danificado, pois pode representar um risco para a segurança. Em caso de sinais de danos, pare de usar o produto e faça-o reparar ou substituir.

Cortes ao quebrar: Se o produto quebrar, deve ser cuidadosamente removido e manuseado com cautela, pois cacos e bordas afiadas podem representar risco de cortes.

Armazenamento: Guarde o produto em um local seco, fresco e estável, longe da luz solar direta, temperaturas extremas e umidade. Certifique-se de que o produto esteja colocado de forma segura para evitar danos ao produto e lesões pessoais.

ROU - INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

INFORMAȚII IMPORTANTE PENTRU UTILIZARE ÎN SIGURANȚĂ

Citiți cu atenție acest manual înainte de a utiliza produsul. Utilizarea necorespunzătoare, supraîncărcarea sau nerespectarea instrucțiunilor de siguranță pot duce la răni și daune materiale. Păstrați acest manual pentru referințe viitoare. Dacă produsul este ulterior transmis unei terțe părți, acest manual trebuie să-l însoțească. Utilizați produsul numai în scopul descris în acest manual. Orice altă utilizare care nu corespunde scopului prevăzut al produsului poate duce la deteriorarea produsului și, în cel mai rău caz, la răni.

Producătorul sau distribuitorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de utilizarea necorespunzătoare a produsului. Copiii nu trebuie să se joace cu ambalajul produsului, deoarece există riscul de sufocare. Deoarece dezvoltăm și îmbunătățim continuu produsele noastre, pot apărea modificări de design și specificații tehnice în manual. Acest manual poate fi descărcat ca fișier PDF de pe site-ul nostru: aytmdesign.com.

Eliminați întotdeauna produsul și ambalajul în conformitate cu reglementările locale privind deșeurile și regulile de sortare.

INSTALARE

Poziție stabilă: Asigurați-vă că produsul este plasat pe o suprafață plană și stabilă. Suprafețele inegale sau înclinate pot crește riscul de răsturnare a produsului.

Amplasare în cameră: Plasați produsul astfel încât să nu blocheze căile de acces sau ieșirile de urgență. O poziționare incorectă crește riscul de accidente prin cădere.

UTILIZARE

Utilizare în interior: Acest produs este destinat doar utilizării în interior. Nu expuneți produsul la ploaie, umezeală sau temperaturi extreme, deoarece poate deteriora produsul sau reprezenta un risc de siguranță.

Material greu: Acest produs este greu și poate fi dificil de manipulat. Pentru a evita rănirea sau deteriorarea produsului, se recomandă utilizarea unui echipament de ridicare adecvat, obținerea de asistență la mutare și ridicarea corectă a produsului pentru a evita suprasolicitatea.

Produs fragil: Produsul este fragil și se poate sparge dacă este manipulat brutal. Manipulați cu grijă și depozitați în siguranță pentru a evita răni cauzate de cioburi sau fragmente.

ÎNȚEȚINERE ȘI CURĂȚARE

Curățenie: Pentru a scăpa de murdărie și praf, amestecați un detergent ușor cu apă caldă. Înmuiați o cârpă moale în apă și ștergeți obiectul cu cârpa. Dacă este necesar, ștergeți obiectul cu o cârpă moale și uscată. Evitați frecarea cu o cârpă abrazivă care ar putea deteriora suprafața.

Daune și uzură: Verificați periodic produsul pentru semne de daune sau uzură. Nu utilizați produsul dacă este deteriorat, deoarece poate prezenta un risc de siguranță. Dacă sunt semne de daune, opriți utilizarea și lăsați-l să fie reparat sau înlocuit.

Tăieturi în caz de spargere: Dacă produsul se sparge, trebuie îndepărtat cu grijă și manipulat cu precauție, deoarece cioburile și marginile ascuțite pot prezenta un risc de tăieturi.

Depozitare: Păstrați produsul într-un loc uscat, răcoros și stabil, departe de lumina directă a soarelui, temperaturi extreme și umiditate. Asigurați-vă că produsul este așezat în siguranță pentru a evita deteriorarea produsului și rănirea personală.

SVK - POKYNY NA BEZPEČNOSŤ

DŮLEŽITÉ INFORMÁCIE PRE BEZPEČNÉ POUŽÍVANIE

Prečítajte si prosím tento návod pozorne pred použitím výrobku. Nesprávne použitie, preťaženie alebo ignorovanie bezpečnostných pokynov môže viesť k zraneniam osôb a poškodeniu majetku. Tento návod si uschovajte pre budúce použitie. Ak bude výrobok odovzdaný tretej strane, tento návod musí byť priložený. Výrobok používajte iba na účel opísaný v tomto návode. Akékoľvek iné použitie, ktoré nezodpovedá zamýšľanému účelu výrobku, môže viesť k poškodeniu výrobku a v najhoršom prípade k zraneniam.

Výrobca ani predajca nenesú zodpovednosť za škody spôsobené nesprávnym použitím výrobku. Deti by sa nemali hrať s obalom výrobku, pretože hrozí riziko udusenía. Keďže neustále vyvíjame a zlepšujeme naše výrobky, môžu sa v návode vyskytnúť zmeny v dizajne a technických špecifikáciách. Tento návod si môžete stiahnuť ako PDF súbor z našej webovej stránky: aytmdesign.com.

Výrobok a obal vždy likvidujte v súlade s miestnymi predpismi o odpadoch a pravidlami triedenia.

INŠTALÁCIA

Stabilná poloha: Uistite sa, že produkt je umiestnený na rovnom a stabilnom povrchu. Nerovné alebo naklonené povrchy môžu zvýšiť riziko prevrátenia produktu.

Umiestnenie v miestnosti: Umiestnite výrobok tak, aby neblokoval priechody ani núdzové východy. Nesprávne umiestnenie zvyšuje riziko úrazov spôsobených pádom.

POUŽITIE

Vnútorne použitie: Tento produkt je určený len na vnútorné použitie. Nevystavujte výrobok dažďu, vlhkosti alebo extrémnym teplotám, pretože to môže spôsobiť poškodenie alebo bezpečnostné riziko.

Ťažký materiál: Tento produkt je ťažký a môže byť ťažké ho manipulovať. Aby ste predišli zraneniam alebo poškodeniu produktu, odporúča sa použiť vhodné zdvíhacie zariadenie, požiadať o pomoc pri presúvaní a vždy správne zdvíhať produkt, aby ste sa vyhli preťaženiu.

Krehký produkt: Produkt je krehký a môže sa zlomiť pri nešetrnom zaobchádzaní. Zaobchádzajte s ním opatrne a skladujte ho na bezpečnom mieste, aby ste predišli zraneniam spôsobeným úlomkami alebo črepami.

ÚDRŽBA A ČISTENIE

Čistenie: Aby ste sa zbavili nečistôt a prachu, zmiešajte jemný čistiaci prostriedok s teplou vodou. Namočte mäkkú handričku do vody a utrite predmet handričkou. Ak je to potrebné, utrite predmet suchou mäkkou handričkou. Vyhnite sa škrabaniu abrazívnou handričkou, ktorá by mohla poškodiť povrch.

Pravidelná inšpekcia: Pravidelne kontrolujte, či je policia a držiaky správne a pevne namontované. Volné skrutky treba okamžite utiahnuť. Ak policia alebo držiaky vykazujú známky poškodenia alebo opotrebovania, mali by byť okamžite vymenené. Nepoužívajte policu, kým neprebehne oprava.

Rezné zranenia pri rozbití: Ak sa výrobok rozbije, mal by byť opatrne odstránený a manipulovaný s opatrnosťou, pretože úlomky a ostré hrany môžu predstavovať riziko poranenia.

Skladovanie: Skladujte produkt na suchom, chladnom a stabilnom mieste, mimo priameho slnečného žiarenia, extrémnych teplôt a vlhkosti. Uistite sa, že produkt je bezpečne umiestnený, aby sa predišlo poškodeniu produktu a zraneniam.

SLK - NAVODILA ZA VARNOST

POMEMBNE INFORMACIJE ZA VARNO UPORABO

Pred uporabo izdelka natančno preberite ta priročnik. Nepravilna uporaba, preobremenitev ali neupoštevanje varnostnih navodil lahko povzroči poškodbe oseb in škodo na premoženju. Ta priročnik shranite za prihodnjo uporabo. Če je izdelek kasneje predan tretji osebi, mora ta priročnik spremljati izdelek. Izdelek uporabljajte samo za namen, opisan v tem priročniku. Vsaka druga uporaba, ki ne ustreza namenu izdelka, lahko povzroči poškodbe izdelka in v najslabšem primeru poškodbe oseb.

Proizvajalec ali prodajalec ni odgovoren za škodo, povzročeno zaradi nepravilne uporabe izdelka. Otroci se ne smejo igrati z embalažo izdelka, saj obstaja nevarnost zadušitve. Ker nenehno razvijamo in izboljšujemo naše izdelke, lahko v priročniku pride do sprememb v oblikovanju in tehničnih specifikacijah. Ta priročnik lahko prenesete kot PDF datoteko z naše spletne strani: aytmdesign.com.

Izdelek in embalažo vedno zavržite v skladu z lokalnimi predpisi o odpadkih in pravili za ločevanje.

UPORABA

Stabilen položaj: Poskrbite, da je izdelek postavljen na ravno in stabilno površino. Neravne ali nagnjene površine lahko povečajo tveganje prevrnitve izdelka.

Postavitev v sobi: Postavite izdelek tako, da ne ovira prehodov ali izhodov v sili. Napačna postavitve povečuje tveganje za padce.

UPORABA

Notranja uporaba: Ta izdelek je namenjen samo za uporabo v zaprtih prostorih. Izdelka ne izpostavljajte dežju, vlagi ali ekstremnim temperaturam, saj to lahko povzroči poškodbe izdelka ali varnostno tveganje.

Težak material: Ta izdelek je težak in ga je težko obvladovati. Da bi se izognili poškodbam ali poškodbam izdelka, je priporočljivo uporabljati ustrezno dvigalno opremo, poiskati pomoč pri premikanju in vedno pravilno dvigovati izdelek, da se izognete preobremenitvi.

Krhek izdelek: Izdelek je krhek in se lahko zlomi ob grobem ravnanju. Ravnajte previdno in ga shranjujte na varnem mestu, da preprečite poškodbe zaradi drobcov ali delcev.

VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE

Čiščenje: Da se znebite umazanije in prahu, zmešajte blag detergent s toplo vodo. Namočite mehko krpo v vodo in obrišite predmet s krpo. Če je potrebno, obrišite predmet s suho mehko krpo. Izogibajte se drgnjenju z abrazivno krpo, ki bi lahko poškodovala površino.

Škoda in obraba: Redno preverite izdelek za znake poškodb ali obrabe. Ne uporabljajte izdelka, če je poškodovan, saj lahko predstavlja varnostno tveganje. Ob znakovih poškodb prenehajte z uporabo in ga dajte popraviti ali zamenjati.

Ureznine pri lomljenju: Če se izdelek razbije, ga je treba previdno odstraniti in ravnati z njim previdno, saj lahko drobci in ostri robovi predstavljajo tveganje za ureznine.

Shranjevanje: Shranjujte izdelek na suhem, hladnem in stabilnem mestu, stran od neposredne sončne svetlobe, ekstremnih temperatur in vlage. Prepričajte se, da je izdelek varno nameščen, da preprečite poškodbe izdelka in telesne poškodbe.

ESP - INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

INFORMACIÓN IMPORTANTE PARA UN USO SEGURO

Lea este manual detenidamente antes de usar su producto. El uso incorrecto, la sobrecarga o el incumplimiento de las instrucciones de seguridad pueden provocar lesiones personales y daños a la propiedad. Guarde este manual para futuras consultas. Si el producto se pasa a un tercero, este manual debe acompañarlo. Utilice el producto solo para el propósito descrito en este manual. Cualquier otro uso que no corresponda al propósito previsto del producto puede causar daños al producto y, en el peor de los casos, lesiones personales.

El fabricante o el minorista no se responsabiliza por los daños causados por el uso incorrecto del producto. Los niños no deben jugar con el embalaje del producto, ya que existe el riesgo de asfixia. Dado que desarrollamos y mejoramos continuamente nuestros productos, puede haber cambios en el diseño y las especificaciones técnicas en el manual. Este manual se puede descargar como archivo PDF desde nuestro sitio web: aytmdesign.com.

Deseche siempre el producto y el embalaje de acuerdo con las normativas locales sobre residuos y las reglas de clasificación.

INSTALACIÓN

Posición estable: Asegúrese de que el producto se coloque sobre una superficie plana y estable. Las superficies irregulares o inclinadas pueden aumentar el riesgo de que el producto se vuelque.

Colocación en la habitación: Coloque el producto de manera que no bloquee pasillos ni salidas de emergencia. Una colocación incorrecta aumenta el riesgo de accidentes por caídas.

USO

Uso en interiores: Este producto está destinado únicamente para uso en interiores. No exponga el producto a la lluvia, la humedad o temperaturas extremas, ya que podría dañarse o representar un riesgo de seguridad.

Material pesado: Este producto es pesado y puede ser difícil de manejar. Para evitar lesiones personales o daños al producto, se recomienda usar equipos de elevación adecuados, buscar ayuda al moverlo y siempre levantar el producto correctamente para evitar esfuerzos excesivos.

Producto frágil: El producto es frágil y puede romperse si se maneja bruscamente. Manéjelo con cuidado y guárdelo en un lugar seguro para evitar lesiones por fragmentos o astillas.

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

Limpieza: Para eliminar la suciedad y el polvo, mezcle un detergente suave con agua tibia. Sumerja un paño suave en el agua y limpie el objeto con el paño. Si es necesario, seque el objeto con un paño suave y seco. Evite frotar con un paño abrasivo que pueda dañar la superficie.

Daños y desgaste: Revise regularmente el producto en busca de signos de daño o desgaste. No utilice el producto si está dañado, ya que puede suponer un riesgo para la seguridad. Si hay signos de daño, deje de usarlo y haga que lo reparen o reemplacen.

Cortes al romperse: Si el producto se rompe, debe retirarse con cuidado y manipularse con precaución, ya que los fragmentos y bordes afilados pueden suponer un riesgo de cortes.

Almacenaje: Guarde el producto en un lugar seco, fresco y estable, alejado de la luz solar directa, temperaturas extremas y humedad. Asegúrese de que el producto esté colocado de manera segura para evitar daños al producto y lesiones personales.

SWE - SÄKERHETSANVISNINGAR

VIKTIG INFORMATION FÖR SÄKER ANVÄNDNING

Läs denna manual noggrant innan du använder produkten. Felaktig användning, överbelastning eller att ignorera säkerhetsinstruktionerna kan leda till personskador och egendomsskador. Spara denna manual för framtida referens. Om produkten senare överläts till en tredje part, måste denna manual följas med. Använd produkten endast för det ändamål som beskrivs i denna manual. All annan användning som inte motsvarar produktens avsedda ändamål kan leda till skador på produkten och i värsta fall personskador.

Tillverkaren eller återförsäljaren ansvarar inte för skador orsakade av felaktig användning av produkten. Barn bör inte leka med produktens förpackning, eftersom det finns risk för kvävning. Eftersom vi kontinuerligt utvecklar och förbättrar våra produkter kan det förekomma design- och tekniska förändringar i manualen. Denna manual kan laddas ner som en PDF-fil från vår webbplats: aytmdesign.com.

Kassera alltid produkten och förpackningen i enlighet med lokala avfallsföreskrifter och

INSTALLATION

Stabil position: Se till att produkten placeras på en jämn och stabil yta. Ojämna eller lutande ytor kan öka risken för att produkten välter.

Placering i rummet: Placera produkten så att den inte blockerar gångar eller nödutgångar. Felaktig placering ökar risken för fallolyckor.

ANVÄNDNING

Inomhusbruk: Denna produkt är endast avsedd för inomhusbruk. Utsätt inte produkten för regn, fukt eller extrema temperaturer, då detta kan orsaka skador på produkten eller innebära en säkerhetsrisk.

Tungt material: Denna produkt är tung och kan vara svår att hantera. För att undvika personskador eller skador på produkten rekommenderas att använda lämplig lyftutrustning, få hjälp vid förflyttning och alltid lyfta produkten korrekt för att undvika belastning.

Skört produkt: Produkten är ömtålig och kan gå sönder vid hårdhänt hantering. Hantera med försiktighet och förvara den på en säker plats för att undvika från skärvar eller fragment.

UNDERHÅLL OCH RENGÖRING

Rengöring: För att bli av med smuts och damm, blanda ett mildt rengöringsmedel med varmt vatten. Doppa en mjuk trasa i vattnet och torka av föremålet med trasan. Om nödvändigt, torka föremålet med en mjuk torr trasa. Undvik att skrapa med en slipande trasa som kan skada ytan.

Skador och slitage: Kontrollera regelbundet produkten för tecken på skador eller slitage. Använd inte produkten om den är skadad, eftersom det kan utgöra en säkerhetsrisk. Vid tecken på skador, sluta använda och få den reparerad eller utbytt.

Skärskador vid brott: Om produkten går sönder bör den tas bort försiktigt och hanteras med omsorg, eftersom skärvar och vassa kanter kan utgöra en risk för skärskador.

Förvaring: Förvara produkten på en torr, sval och stabil plats, bort från direkt solljus, extrema temperaturer och fukt. Se till att produkten är placerad på ett säkert sätt för att undvika produkt- och personskador.

NOR - SIKKERHETSINSTRUKSJON

VIKTIG INFORMASJON FOR SIKKER BRUK

Les denne manualen nøye før du bruker produktet. Feil bruk, overbelastning eller ignorering av sikkerhetsinstruksjonene kan føre til personskader og materielle skader. Oppbevar denne manualen for fremtidig referanse. Hvis produktet senere overføres til en tredjepart, må denne manualen følge med. Bruk kun produktet til det formålet som er beskrevet i denne manualen. Enhver annen bruk som ikke samsvarer med produktets tiltenkte formål, kan føre til skader på produktet og i verste fall personskader.

Produsenten eller forhandleren er ikke ansvarlig for skader forårsaket av feil bruk av produktet. Barn skal ikke leke med produktets emballasje, da det er fare for kvelning. Ettersom vi kontinuerlig utvikler og forbedrer våre produkter, kan det forekomme design- og tekniske endringer i manualen. Denne manualen kan lastes ned som PDF-fil fra vår nettside: aytmdesign.com.

Kast alltid produktet og emballasjen i samsvar med lokale avfallsforskrifter og sorteringsregler.

INSTALLASJON

Stabil posisjon: Sørg for at produktet plasseres på en jevn og stabil overflate. Ujevne eller skrå overflater kan øke risikoen for at produktet velter.

Plassering i rommet: Plasser produktet slik at det ikke blokkerer gangveier eller nødutganger. eil plassering øker risikoen for fallulykker.

BRUK

Innendørs bruk: Dette produktet er kun beregnet for innendørs bruk. Ikke utsett produktet for regn, fuktighet eller ekstreme temperaturer, da dette kan føre til skader på produktet eller utgjøre en sikkerhetsrisiko.

Tungt materiale: Dette produktet er tungt og kan være vanskelig å håndtere. For å unngå personskader eller skade på produktet, anbefales det å bruke egnet løfteutstyr, få assistanse ved flytting og alltid løfte produktet riktig for å unngå belastning.

Skjør produkt: Produktet er skjørt og kan gå i stykker ved hardhendt behandling. Håndter forsiktig og oppbevar det trygt for å unngå skader fra skår eller fragmenter.

VEDLIKEHOLD OG RENGJØRING

Rengjøring: For å fjerne smuss og støv, bland et mildt rengjøringsmiddel med varmt vann. Dypp en myk klut i vannet og tørk gjenstanden med kluten. Om nødvendig, tørk gjenstanden med en myk, tørr klut. Unngå å skrape med en abrasiv klut som kan skade overflaten.

Skader og slitasje: Kontroller produktet regelmessig for tegn på skader eller slitasje. Bruk ikke produktet hvis det er skadet, da det kan utgjøre en sikkerhetsrisiko. Ved tegn på skader, stopp bruken og få det reparert eller byttet ut.

Kuttsskader ved brudd: Hvis produktet går i stykker, bør det fjernes forsiktig og håndteres med varsomhet, da skår og skarpe kanter kan utgjøre en risiko for kutt.

Oppbevaring: Oppbevar produktet på et tørt, kjølig og stabilt sted, unna direkte sollys, ekstreme temperaturer og fukt. Sørg for at produktet er plassert på en sikker måte for å unngå skade på produktet og personskader.

ZHO - 安全说明

重要的安全使用信息

在使用产品之前，请仔细阅读本手册。不当使用、超载或忽视安全说明可能导致人身伤害和财产损失。请妥善保存本手册以备将来参考。如果产品随后转交给第三方，本手册必须随附。仅将产品用于本手册中描述的用途。

任何其他不符合产品预期用途的使用可能会导致产品损坏，最严重的情况下会造成人身伤害。制造商或零售商不对因不当使用产品而造成的损害负责。

儿童不应玩弄产品包装，因为存在窒息危险。由于我们不断开发和改进产品，手册中的设计和技术规格可能会有所变化。本手册可从我们的网站下载PDF文件：aytmdesign.com。

始终按照当地的废物处理规定和分类规则处理产品和包装。

安装

稳定位置：确保产品放置在平整且稳定的表面上。不平或倾斜的表面可能会增加产品倾倒的风险。

房间里的位置：将产品放置在不阻挡通道或紧急出口的位置。不当的放置会增加跌倒事故的风险。

使用

室内使用：此产品仅限于室内使用。请勿将产品暴露在雨水、湿气或极端温度下，否则可能会造成损坏或存在安全风险。

重型材料：本产品较重，可能难以处理。为了避免人身伤害或产品损坏，建议使用适当的起重设备、在移动时寻求帮助，并始终正确举起产品以避免过度用力。

易碎产品：该产品易碎，在粗暴操作时可能会破损。请小心操作，并妥善存放以避免因碎片或碎屑造成的伤害。

维护与清洁

清洁：为了去除污垢和灰尘，将温和的清洁剂与温水混合。将一块软布浸入水中，用布擦拭物品。如有必要，用一块干燥的软布擦干物品。避免使用可能损坏表面的磨蚀性布料擦拭。

损坏和磨损：定期检查产品是否有损坏或磨损的迹象。如果产品损坏，不要使用，因为可能会构成安全风险。如果有损坏迹象，请停止使用并进行维修或更换。

破裂时的割伤：如果产品破裂，应小心移除并谨慎处理，因为碎片和锋利的边缘可能带来割伤风险。

存储：将产品存放在干燥、凉爽且稳定的地方，远离阳光直射、极端温度和湿气。确保产品安全放置，以避免产品损坏和人身伤害。

